

# Zu Hause genießen ...

Menü	1 Tagessuppe Lieferung nur mit Hauptgericht	2 Unsere Tagesempfehlung	3 Die gute Hausmannskost	4 Leicht und lecker (teilw. mit Angabe der Broteinheiten)	5 Leckeres mit BE-Angabe	6 Unsere besonderen Spezialitäten	7 Beilagensalat Lieferung nur mit Hauptgericht	8 Dessert Lieferung nur mit Hauptgericht				
Mo. 08.12.	Steinpilz- Cremesuppe mit Steinpilzen und Sahne verfeinert	Cremiges Champignonragout mit Spätzle	Hähnchenkeule »Landfrau« auf einem Gemüsebett aus Wirsing und Karotten, dazu Salzkartoffeln	Bandnudeln Carbonara mit geräuchertem Speck in Käsesoße 4,3 BE	Gemüseeintopf mit Rindfleisch Karotten, Blumenkohl, Kohlrabi, Steckrüben, Broccoli, Sellerie und Kartoffeln 1,4 BE	Stroganoff-Topf geschnetzeltes Rindfleisch in sahniger Soße mit Champignons, Gurken und Zwiebeln, Spätzle mit Bröseln	Karottensalat	Feiner Pudding				
2025	<b>∮</b>	<b>■ 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1</b>	Ď L	নে তি ঐ A1, C, G ⑦	AL AK	ন্নে 🖥 🕯 A1, C, G, L	<b>1 2 3</b>					
Di. 09.12.	<b>Kürbissuppe</b> mit Kokosnussmilch und Ingwer verfeinert	Zwei Rinderfrikadellen auf Kohlrabi-Rahm-Gemüse, dazu würzige Kartoffelscheiben	Kartoffelsuppe »Norddeutsche Art« mit geschnittener Bockwurst	Gebackene Fischstäbchen (aus nachhaltiger Fischwirtschaft) mit Rahmspinat und Kartoffelpüree 4,4 BE	Kartoffel-Gemüsegericht mit Karotten, Broccoli und Blu- menkohl in heller Rahmsoße 3,8 BE	Hähnchenbrustfilet »Spinat & Tomate« in Blattspinat-Käsesoße mit Tomaten verfeinert, Penne-Nudeln	Gurkensalat »Special«	Süßes Gebäck				
2025	<b>ø</b>	କ୍ଲ ଡି 🕯 A1, C, G, L	(3) (7)	%	<b>●</b> G, L AK	♥ 🖥 🛊 A1, G	<b>Ø</b>					
Mi. 10.12.	Tomaten- Rahmsuppe mit Muschelnudeln und Kräutern	Bunte Geflügelpfanne mit Paprika und Champignons, dazu Spätzle	Gemüsepfanne mit geschnittenen Gemüsemaultaschen Karotten, rote Paprika, Erbsen, Mais und Champignons	Mini-Frikadellen vom Rind und Schwein in einer Bratensoße mit Rüben- Gemüse, dazu Kartoffeln 3,6 BE	Sahnegeschnetzeltes vom Schwein, Pariser Karotten, Spätzle-Nudeln 3,3 BE	Süßkartoffel-Curry mit roten Paprikastreifen, Erbsen, Auberginen und Lauchzwiebeln, dazu Basmati-Reis	Weißkrautsalat »Cole Slaw«	Fruchtiges Joghurtdessert				
2025	<b>■</b> 🗟 ী A1, C, G	♥ 🖥 🛊 A1, C, G, L	<b>Ø®</b> A1, C, L	Al, C, G, L, M	(AK) (AK) (AK)		<b>€</b> C, M ② ③					
Do. 11.12.	Kartoffel- Spinatsuppe Unsere klassische Kartof- fel-Spinatsuppe mit Sahne, verfeinert mit Käse.	Schwäbisches Linsengericht mit Saitenwürstchen vom Schwein und Spätzle	Eierpfannkuchen mit Sauerkirschfüllung Vanillesoße	Hähnchenbrust in fruchtiger Tomaten-Balsamico- Soße, dazu Gemüsereis 3,7 BE	Alaska-Seelachsfilet in Senfsoße mit Karottenstreifen, dazu Dillkartoffeln 3,6 BE	Schweineschnitzel »Mailänder Art« paniert, mit Käse garniert, dazu fruchtige Tomaten-Gemüsesoße und Gabelspaghetti	Bauernsalat »Griechische Art«	Frisches Obst der Saison				
2025	<b>∮</b>	∰ A1, C, L ③ ⑦	<b>┛</b> 🗟 🕯 A1, C, G	₹y (AK)	<b>☼ ⑤</b> D, G, M <b>⑥</b>	ଲେ ତି 🕯 A1, C, G, L, M, N 🗇	<b>●</b> 6 G, L 2 3					
Fr. 12.12. 2025	Broccoli-Rahmsuppe Unsere hausgemachte Broccoli-Rahmsuppe mit feinem Broccoli.	Drei Hackröllchen »Balkan-Art« vom Schwein in pikanter Paprika- soße mit Kräuter-Kartoffeln  A1, C	Broccoli-Bandnudeln in Pilz-Sahnesoße  A1, C, G, L	Schweineschnitzel in Rahmsoße dazu Erbsen und Fingermöhren und Spätzle  4,7 BE	Hähnchenbrustfilet in Apfelrahmsoße mit Steckrüben-Kohlrabigemüse und Kräuterreis  4,4 BE	Scholle paniert und goldbraun g ebraten, Kräutersoße, Petersilienkartoffeln  A1, C, D, G, L, M	Karottensalat	Feiner Pudding				
3. Advent  Sa. 13.12. 2025	Steinpilz- Cremesuppe mit Steinpilzen und Sahne verfeinert	Käse-Lauch-Suppe mit Geflügelhack und einer Frühlingszwiebel Garnitur	Hähnchentaler in cremiger Spinatsoße Hähnchenbrustfiletstücke mit Spätzle-Nudeln	Vegetarischer Kohlrabi-Steckrüben-Eintopf mit Kartoffelwürfeln 2,4 BE	Bunte Gemüseplatte mit Kalbfleischbällchen in heller Soße, Fingermöhrchen, Blumenkohl und Broccoli, Salz- kartoffeln 2,6 BE	Hähnchen »Swiss Style« feine Hähnchenbrustfiletstücke in würziger Pfeffer-Käsesoße mit Broccoliröschen und Kartoffelpüree	Gurkensalat »Special«	Süßes Gebäck				
2023	<b>∮</b>	₩ 6 A1, G	₩ 🖟 A1, G, L		নে টি ₩ A1, C, G (AK)	₩ 🗓 G, L	, ., .,					
<b>So.</b> 14.12.	<b>Kürbissuppe</b> mit Kokosnussmilch und Ingwer verfeinert	Zarte Hähnchenbrust in Curry-Rahmsoße mit Pfirsichen und Ananas, dazu Gemüsereis	Hacksteak in Rahmsoße Blumenkohl, Salzkartoffeln wieder da!	Senfkrustenbraten vom Schwein in herzhafter Soße mit Rübengemüse, dazu Spätzle	Rindergulasch in dunkler Soße, Kohlrabi- und Steckrübengemüse in heller Kräutersoße, Salzkartoffeln 3,1 BE	Edles Festtagstöpfchen zartes Filet vom Schwein und Hähnchenmedaillons in Rahm- soße, buntes Gemüse naturell und Eier-Knöpfle	Weißkrautsalat »Cole Slaw«	Fruchtiges Joghurtdessert				
2025	•	₩ 6 G, L, M (AK)	ଲ ଲ ଡି♥ A1, C, G, L ③ ⑦	्र चि ∰ A1, C, G, L, M (AK)	ଲ ବି G (AK)	ଲେ ଅ ଶି ଭି A1, A5, C, G, L	<b>Ø</b> C, M ② ③					
ASB Lande	esverband Hessen	e.V. Spezielle Kostforme	n	Die Preise für die Menüs in den	Spalten 1 bis Piktogramm	ne: Zusatzstoffe:	Ken	nzeichnungen:				

## **Regionalverband Mittelhessen**

Dieselstraße 9 61184 Karben

Telefon: (0 60 39) 80 02-9 11 Telefax: (0 60 39) 80 02-9 15 menue-service@asb-mittelhessen.de

wie z.B. pürierte Menüs können wir Ihnen ebenfalls anbieten. Fragen Sie uns danach.

Wenn Sie Fragen zu Nährwerten, Allergenen oder Zutaten in unseren Produkten haben, wenden Sie sich bitte an unsere Ansprechpartner. Hier erhalten Sie von uns detaillierte, auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittene Informationen.

### 8 finden Sie in der aktuell gültigen Preisliste.

Wir behalten uns Änderungen der Speisekarte vor. Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Alle Abbildungen stellen Serviervorschläge dar. Genaue Nährwertangaben für die einzelnen Menüs entnehmen Sie bitte den jeweiligen Menü-Etiketten oder erhalten Sie gerne auf Anfrage!

= vegetarische Menüs = enthält Rindfleisch = enthält Schweinefleisch
= enthält Geflügel

🛍 = enthält Fisch **b** = würzige Knoblauchnote = enthält Alkohol

= enthält Gluten a = enthält Laktose

1 = mit Farbstoff ② = mit Konservierungsstoff

⑨ = mit Süßungsmittel(n)

16 = mit Zucker(n) und Süßungsmittel(n)

3 = mit Antioxidationsmittel

5 = geschwefelt

geografische Angabe 7 = mit Nitritpökelsalz ® = mit Phosphat

Allergen-

(g.g.A.) = geschützte

kennzeichnungen: siehe Rückseite Preisliste

Angepasste Vollkost



# **Speisekarte**

#### 08. bis 21. Dezember 2025

Bitte geben Sie Ihre Bestellung spätestens am 24. November 2025 ab.

	Y-1										
Menü	1 Tagessuppe Lieferung nur mit Hauptgericht	2 Unsere Tagesempfehlung	3 Die gute Hausmannskost	4 Leicht und lecker (teilw. mit Angabe der Broteinheiten)	5 Leckeres mit BE-Angabe	6 Unsere besonderen Spezialitäten	7 Beilagensalat Lieferung nur mit Hauptgericht	8 Dessert Lieferung nur mit Hauptgericht			
<mark>Mo.</mark> 15.12.	Tomaten- Rahmsuppe mit Muschelnudeln und Kräutern	Frikadelle vom Rind und Schwein in Champignon-Rahmsoße mit Gartengemüse und Salzkartoffeln	Gulasch vom Schwein in Bratensoße, Gemüsereis	Feine Gemüsevielfalt mit einer Karottenecke in Knusperpana- de, Romanesco-Möhren-Gemüse und Salzkartoffeln, dazu eine cremige Buttersoße 4,3 BE	Königsberger Klopse in Kapernsoße, Karottengemüse, Salzkartoffeln 3,6 BE	<b>Gekochte Rinderbrust</b> in delikater Meerrettichsoße, dazu Petersilienkartoffeln	Bauernsalat »Griechische Art«	Frisches Obst der Saison			
2025	<b>●</b>	ଲ ଲ ତି ♥ A1, C, G, L	જ્યાં 👨 G, L	<b>■</b> 🗟 🗎 A1, A3, G, L	নে টি ♥ A1, C, G, L ♠K	ন্দ ত্ত্তি G, L, O <u>3</u> 5	<b>●</b> 6 G, L 2 3				
Di. 16.12.	Kartoffel- Spinatsuppe Unsere klassische Kartof- fel-Spinatsuppe mit Sahne, verfeinert mit Käse.	Paprikaschote mit Hackfleischfüllung vom Schwein in Tomatensoße mit Langkornreis	Schinken-Nudeln mit Rührei und magerem, rohem Schinken	Cremiger Milchreis mit fruchtigen Mandarinenstücken (mit Zucker(n) und Süßungsmittel) 5,1 BE	Gekochtes Rindfleisch in Kräutersoße Rote Bete, Kartoffeln 3,0 BE	Gegrilltes Hähnchenbrust- filet »California Style« mit Nudeln in Sahnesoße, garniert mit Lauch, Käse und Pfirsichwürfeln	Karottensalat	Feiner Pudding			
2025	<b>∮</b>	ध्रम ∰ A1, C, L	<b>△ A</b> 1, C, M, N <b>7</b>	<b>∮</b> 6 G (AK) (16)	ଲେ ପ୍ରି G, L 🛝	♥ 🖥 🛊 A1, G	<b>● ② ③</b>				
<mark>Mi.</mark> 17.12.	Broccoli- Rahmsuppe Unsere hausgemachte Broccoli-Rahmsuppe mit feinem Broccoli.	Herzhafte Rosenkohl- Kartoffelpfanne mit einer Apfel-Zwiebel Garnitur	Schmandschnitzel »Hessische Art« paniertes Schweineschnitzel in Sauerrahmsoße, dazu Wirsinggemüse und Salzkartoffeln	Zartes Rindergeschnetzeltes »Stroganoff« mit »Hausmacher-Spätzle« 4,6 BE	Nudeleintopf mit Broccoli, Karotten und gewürfeltem Schweinefleisch 3,3 BE	Putengeschnetzeltes »Försterin Art« in Sahnesoße mit Champignons, Gemüsereis	Gurkensalat »Special«	Süßes Gebäck			
2025	<b>∮</b>		മൂ 🖥 ₩ A1, C, G, L	ন্ম 🖥 🕯 A1, C, G, L, M	al		<b>●</b>				
<b>Do.</b> 18.12.	Steinpilz- Cremesuppe mit Steinpilzen und Sahne verfeinert	Nudeln in Rahmsoße mit Lauch und herzhaftem Schinken	<b>Erbseneintopf</b> mit Wiener Würstchen	Hähnchenfilets »Gärtnerin Art« in Sahnesoße mit Gemüseeinlage, dazu Langkornreis 4,2 BE	Gemüseragout mit Petersilienkartoffeln 3,9 BE	<b>2 Pfefferfrikadellen</b> mit grünem Pfeffer garniert, in Bratensoße, grüne Bohnen, Salzkartoffeln mit Röstzwiebeln	Weißkrautsalat »Cole Slaw«	Fruchtiges Joghurtdessert			
2025	<b>ø</b>	<b>1 1 1 1 1 1 1 1 1 1</b>	- □ □ L 3 7	♥ 🖥 🛊 A1, G, L	<b>●</b> 🕯 A1, G, L	ন র ₩ A1, C, L 7	<b>€</b> C, M ② ③				
Fr. 19.12.	<b>Kürbissuppe</b> mit Kokosnussmilch und Ingwer verfeinert	Gnocchi in einer Gemüsemischung »Mediterrane Art«	Fischstäbchen paniert, mit Kräutersoße, Petersilienkartoffeln	Gemüseeintopf nach »Gärtnerin Art« mit frittierten Mettbällchen vom Schwein  2,9 BE	Hackbraten in Soße, mit Steckrübenstreifen in heller Soße, verfeinert mit Petersilie, dazu Salzkartoffeln 3,5 BE	Kalbsgeschnetzeltes »Zürcher Art« in Champignon-Sahnesoße mit Weißwein abgeschmeckt, dazu Spätzle mit Bröseln	Bauernsalat »Griechische Art«	Frisches Obst der Saison			
2025	<b>#</b>	<b>■</b>	%	€ A1, C, L	्र चि ∯ A1, C, G, L (AK)	ন্দে ∰ A1, C, G, L	<b>●</b> 6 6 G, L 2 3				
<b>Sa.</b> 20.12.	Tomaten- Rahmsuppe mit Muschelnudeln und Kräutern	<b>Gyrossuppe</b> mit Schweinegeschnetzeltem	Apfelstrudel mit Vanillesoße	Spaghetti Bolognese mit herzhafter Hackfleischsoße vom Rind und Schwein 5,8 BE	Hähnchen-Medaillons in heller Soße, mit Schmelzkäse verfeinert, dazu Broccoli und Knöpfle-Spätzle 4,0 BE	<b>Nudelplatte</b> Variation aus Nudel-Spezialitäten: Rigatoni in fruchtiger Tomatensoße und grüne Tortellini mit Spinat-Ricotta- füllung in Kräuter-Sahnesoße	Karottensalat	Feiner Pudding			
2025	<b>┛</b> 🗟 🕸 A1, C, G	ଲେ ତି G	<b>∮</b>	ଲ ଲ 🕯 A1, C, L	♥ 🖥 🛊 A1, C, G, L (AK) (16)	<b>●</b>	<b>●</b> ✓ 23				
4. Advent/ Winteranfang <b>So.</b> 21.12.	Kartoffel- Spinatsuppe Unsere klassische Kartof- fel-Spinatsuppe mit Sahne, verfeinert mit Käse.	Feine Gemüseauswahl mit Soße à la Hollandaise und Frühlingspüree	Schweinebraten in herzhafter Soße, Rosenkohl, Salzkartoffeln wieder da!	Rheinischer Sauerbraten vom Rind mit Rosinensoße, dazu Rotkohl und Kartoffelklöße 5,1 BE	Rahmgulasch vom Schwein, Blumenkohl, Zöpfli-Nudeln 3,4 BE	<b>2 Rinderrouladen</b> »Hausmacher Art«, mit Speck- und Zwiebelfüllung, in herzhafter Bratensoße, Apfelrotkohl, Salzkartoffeln mit Röstzwiebeln	Gurkensalat »Special«	Süßes Gebäck			
2025	<b>∮</b>	<b>Ø</b>	Evril L	ন্দ 🖥 🕯 A1, C, G, L	ଲେଡି♥ A1, G, L AK	ন র ∰ A1, L, M ③ ⑦	<b>● 6 a b c</b> , <b>g</b> , <b>m 2</b>				



### **Bestellschein**

Kreuzen Sie Ihre gewünschten Menüs an und geben Sie den abgetrennten Bestellschein Ihrem Menükurier mit.

Vergessen Sie bitte nicht, Ihren Namen einzutragen!

08. bis 14. Dezember 2025

**KW 50** 

8

### **Bestellschein**

Kreuzen Sie Ihre gewünschten Menüs an und geben Sie den abgetrennten Bestellschein Ihrem Menükurier mit.

> per E-Mail senden: menue-service@asb-mittelhessen.de



15. bis 21. Dezember 2025 KW 51

Mo. 08.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	8	Mo. 15.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	8
Di. 09.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8	Di. 16.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8
Mi. 10.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8	Mi. 17.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8
Do. 11.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8	Do. 18.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8
Fr. 12.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	5	<b>6</b>	<b>7</b>	8	Fr. 19.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	5	6	<b>7</b>	8
<b>Sa.</b> 13.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	5	<b>6</b>	<b>7</b>	8	<mark>Sa.</mark> 20.12. 2025	1	2	3	4	5	6	<b>7</b>	8
3. Advent									4. Advent/ Winteranfang								
<b>So.</b> 14.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	8	<b>So.</b> 21.12. 2025	1	<b>2</b>	3	4	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	8

Name, Vorname

Straße, Nr.

PLZ, Wohnort

Telefon

